

Liste mensuelle des engagements financiers à transmettre aux commissions permanentes de l'Assemblée nationale

Ministère

030 | Ministère des Relations internationales
Code Nom

Secteur (s'il y a lieu)

Code Description

Juin 2011

(À transmettre avant le 10 du mois suivant au Contrôleur des finances)

Nombre de pages jointes

Nombre d'engagements financiers

23

Sous-ministre ou dirigeant d'organisme ou son représentant

Date

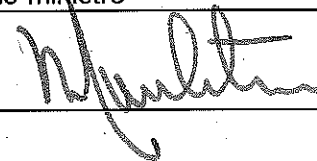
Le

15 juillet 2011

Titre

Sous-ministre

Signature



* Ce formulaire doit être complété et transmis même en l'absence d'engagement financier

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : Juin 2011

MINISTÈRE/ORGANISME : Relations internationales SECTEUR : Affaires internationales

Page 1 sur 5

N° SÉQ. (1)	NO RÉFÉRENCE NO de bon de commande, NO d'écriture de SAGIR ou NO de référence de ministère ou organisme (2)	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE CATÉGORIE : voir note 1 OBJET : mentionner le nom de l'activité ou du projet concerné et une description de l'objet de l'engagement (3)	MONTANT TOTAL (Répartition par année budgétaire) Programme / Élément (4)	CONTRACTANT OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, CIRCONSCRIPTION Les contractants retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*) (5)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES (6)
1	N° de BC 30015285-0	<u>01 : AFFAIRES INTERNATIONALES</u> <u>CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ</u> Service d'entretien du matériel informatique – Contrat de services auxiliaires.	2011-2012 : 75 000 \$ (01-04)	CENTRE DE SERVICES PARTAGÉS DU QUÉBEC (CSPQ) Québec, Jean-Talon	
2	N° de BC 30015291-0	Communications informatiques – Services Réseau intégré de télécommunication multimédia (RITM).	2011-2012 : 26 400 \$ (01-04)	CENTRE DE SERVICES PARTAGÉS DU QUÉBEC (CSPQ) Québec, Jean-Talon	
3	N° de BC 30015332-0	Maintenance des bureaux de Québec pour la période d'avril 2011 à mars 2012.	2011-2012 : 68 000 \$ (01-04)	DÉMÉNAGEMENT ET TRANSPORT DOLBEC INC. Mississauga	
4	N° de BC 30015362-0	Aménagement de bureaux fermés pour la Direction des affaires juridiques et réaménagement de la salle de repos du 3 ^e étage.	2011-2012 : 48 097 \$ (01-04)	CAPITALE IMMOBILIÈRE MFQ INC., LA Québec, Taschereau	
5	N° de BC 30015395-1	Contrat de services professionnels dans le cadre du Forum mondial de la langue française.	2011-2012 : 68 864 \$ (01-01)	JOLICOEUR, ANDRÉE Québec, Jean-Talon	
6	N° de BC 30015397	Entretien des locaux à Québec.	2011-2012 : 61 962 \$ (01-04)	CAPITALE IMMOBILIÈRE MFQ INC., LA Québec, Taschereau	

NOTE 1 Écrire en majuscule la catégorie concernée soit :

CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC RÉGIONALISÉ – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES SUR INVITATION – CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ – OPTION DE RENOUVELLEMENT – MODIFICATION QUI OCCASIONNE UNE DÉPENSE SUPPLÉMENTAIRE – COMMANDE DE BIENS / DEMANDE D'EXÉCUTION – SUBVENTION NORMÉE – AUTRES SUBVENTIONS – PRÊTS ET AVANCES – DIVERS

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : Juin 2011

MINISTÈRE/ORGANISME : Relations internationales SECTEUR : Affaires internationales

Page 2 sur 5

N° SÉQ. (1)	NO RÉFÉRENCE NO de bon de commande, NO d'écriture de SAGIR ou NO de référence de ministère ou organisme (2)	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE CATÉGORIE : voir note 1 OBJET : mentionner le nom de l'activité ou du projet concerné et une description de l'objet de l'engagement (3)	MONTANT TOTAL (Répartition par année budgétaire) Programme / Élément (4)	CONTRACTANT OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, CIRCONSCRIPTION Les contractants retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*) (5)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES (6)
7	N° de BC 30015373-0	<u>SUBVENTIONS NORMÉES</u> Coopération Québec-France – Activités, culture scientifique et coopération franco- québécoise (ACFAS).	2011-2012 : 25 000 \$ (01-03)	ACFAS INC. Montréal, Sainte-Marie-Saint-Jacques	
8	N° de BC 30015401-0	Subvention accordée pour le projet de coopération Québec-France, <i>Lieux de mémoire communs</i> .	2011-2012 : 33 000 \$ (01-03)	COMMISSION FRANCO-QUÉBÉCOISE SUR LES LIEUX DE MÉMOIRE COMMUNS Québec, Taschereau	
9	N° de BC 30015352-0	Subvention versée dans le cadre du 24 ^e <i>Entretiens du Centre Jacques Cartier</i> .	2011-2012 : 45 000 \$ (01-03)	FONDATION DU CENTRE JACQUES CARTIER Montréal, Westmount-Saint-Louis	
10	N° de BC 30015332-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Des documentaires pour des modes traditionnels de subsistance de la communauté autochtone Tsa'chila » et sa réciprocité en Équateur.	2011-2012 : 55 377 \$ (01-03)	ALTERNATIVES, RÉSEAU D'ACTION ET DE COMMUNICATION POUR LE DÉVELOPPEMENT INTERNATIONAL Montréal, Westmount-Saint-Louis	
11	N° de BC 30015333	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Entrepreneuriat féminin et agriculture villageoise » au Mali.	2011-2012 : 46 764 \$ (01-03)	CARREFOUR CANADIEN INTERNATIONAL Montréal, Rosemont	

NOTE 1 Écrire en majuscule la catégorie concernée soit :

CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC RÉGIONALISÉ – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES SUR INVITATION – CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ – OPTION DE RENOUVELLEMENT –
MODIFICATION QUI OCCASIONNE UNE DÉPENSE SUPPLÉMENTAIRE – COMMANDE DE BIENS / DEMANDE D'EXÉCUTION – SUBVENTION NORMÉE – AUTRES SUBVENTIONS – PRÊTS ET AVANCES – DIVERS

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : Juin 2011

MINISTÈRE/ORGANISME : Relations internationales SECTEUR : Affaires internationales

Page 3 sur 5

N° SÉQ. (1)	NO RÉFÉRENCE NO de bon de commande, NO d'écriture de SAGIR ou NO de référence de ministère ou organisme (2)	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE CATÉGORIE : voir note 1 OBJET : mentionner le nom de l'activité ou du projet concerné et une description de l'objet de l'engagement (3)	MONTANT TOTAL (Répartition par année budgétaire) Programme / Élément (4)	CONTRACTANT OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, CIRCONSCRIPTION Les contractants retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*) (5)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES (6)
12	N° de BC 30015334	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Pour une meilleure éducation des enfants et des jeunes de La Cienaga ».	2011-2012 : 54 837 \$ (01-03)	CARREFOUR DE SOLIDARITÉ INTERNATIONALE DU SAGUENAY LAC SAINT-JEAN inc. Sherbrooke, Sherbrooke	
13	N° de BC 30015335-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Soumbala, karité et néré : des produits locaux porteurs d'avenir pour les communautés » au Burkina Faso, ainsi que « L'agriculture biologique : un moteur de développement pour les communautés autochtones » en Équateur.	2011-2012 : 111 251 \$ (01-03)	CENTRE DE SOLIDARITÉ INTERNATIONALE DU SAGUENAY LAC SAINT-JEAN INC. Alma, Lac-St-Jean	
14	N° de BC 30015336-0	Subvention accordée dans le cadre du projet de Québec sans frontières « Le souffle de l'harmattan » et sa réciprocité au Mali, ainsi qu' « El camino del sol : Éducation environnementale et énergie solaire » à Cuba.	2011-2012 : 120 798 \$ (01-03)	COMITÉ DE SOLIDARITÉ/TROIS-RIVIÈRES Trois-Rivières, Trois-Rivières	
15	N° d'engagement 30015337-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Alternativas ecologicas en los Andes » et sa réciprocité au Pérou, ainsi qu' « Un seul doigt ne saurait prendre un caillou » et sa réciprocité au Mali.	2011-2012 : 139 331 \$ (01-03)	COMITÉ RÉGIONAL D'ÉDUCATION POUR LE DÉVELOPPEMENT INTERNATIONAL Joliette, Joliette	

NOTE 1 Écrire en majuscule la catégorie concernée soit :

CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC RÉGIONALISÉ – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES SUR INVITATION – CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ – OPTION DE RENOUVELLEMENT – MODIFICATION QUI OCCASIONNE UNE DÉPENSE SUPPLÉMENTAIRE – COMMANDE DE BIENS / DEMANDE D'EXÉCUTION – SUBVENTION NORMÉE – AUTRES SUBVENTIONS – PRÊTS ET AVANCES – DIVERS

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : Juin 2011

MINISTÈRE/ORGANISME : Relations internationales SECTEUR : Affaires internationales

Page 4 sur 5

N° SÉQ. (1)	NO RÉFÉRENCE NO de bon de commande, NO d'écriture de SAGIR ou NO de référence de ministère ou organisme (2)	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE CATÉGORIE : voir note 1 OBJET : mentionner le nom de l'activité ou du projet concerné et une description de l'objet de l'engagement (3)	MONTANT TOTAL (Répartition par année budgétaire) Programme / Élément (4)	CONTRACTANT OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, CIRCONSCRIPTION Les contractants retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*) (5)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES (6)
16	N° d'engagement 30015338-0	Subvention accordée dans le cadre des projets Québec sans frontières « Prévention du VIH/Sida dans la province du Passoré » au Burkina Faso, « Leadership des femmes en micro-jardinage » au Sénégal, et « Viviendas saludables : fous écologiques pour une santé améliorée » au Pérou.	2011-2012 : 198 315 \$ (01-03)	JEUNESSE CANADA-MONDE Montréal, Saint-Henri-Sainte-Anne	
17	N° de BC 30015339-0	Subvention accordée dans le cadre des projets Québec sans frontières : « Ados : sexualité et santé » et sa réciprocité en Honduras, « Une production collective au bénéfice de toutes » et sa réciprocité au Sénégal, « Buena agua-buena tierra, mas saludmas producción, un ambiente major » et sa réciprocité au Honduras, ainsi que « Terres fertiles, terres d'avenir » au Sénégal.	2011-2012 : 234 765 \$ (01-03)	SOCIÉTÉ MER ET MONDE Montréal, Saint-Henri-Sainte-Anne	
18	N° de BC 30015340-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières : « Autochtones sans frontières II » et sa réciprocité au Costa Rica.	2011-2012 : 50 895 \$ (01-03)	PLAN NAGUA INC. Québec, Jean-Lesage	
19	N° de BC 30015341-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Projet maraîchage Nord-Sud » au Mali.	2011-2012 : 49 097 \$ (01-03)	SUCO INC. (SOLIDARITÉ – UNION – COOPÉRATION) Montréal, Gouin	

NOTE 1 Écrire en majuscule la catégorie concernée soit :

CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC RÉGIONALISÉ – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES SUR INVITATION – CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ – OPTION DE RENOUVELLEMENT –
MODIFICATION QUI OCCASIONNE UNE DÉPENSE SUPPLÉMENTAIRE – COMMANDE DE BIENS / DEMANDE D'EXÉCUTION – SUBVENTION NORMÉE – AUTRES SUBVENTIONS – PRÊTS ET AVANCES – DIVERS

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : Juin 2011

MINISTÈRE/ORGANISME : Relations internationales SECTEUR : Affaires internationales

Page 5 sur 5

N° SÉQ. (1)	NO RÉFÉRENCE NO de bon de commande, NO d'écriture de SAGIR ou NO de référence de ministère ou organisme (2)	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE CATÉGORIE : voir note 1 OBJET : mentionner le nom de l'activité ou du projet concerné et une description de l'objet de l'engagement (3)	MONTANT TOTAL (Répartition par année budgétaire) Programme / Élément (4)	CONTRACTANT OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, CIRCONSCRIPTION Les contractants retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*) (5)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES (6)
20	N° de BC 30015342-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Appui aux coopératives de recyclage dans une communauté périurbaine de Porto Alegre » au Brésil.	2011-2012 : 50 355 \$ (01-03)	ORGANISATION CATHOLIQUE CANADIENNE POUR LE DÉVELOPPEMENT DE LA PAIX Montréal, Westmount-Saint-Louis	
21	N° de BC 30015343-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Renforcement des capacités d'intervention d'ASSOVIE en environnement » et sa réciprocité au Bénin.	2011-2012 : 62 845 \$ (01-03)	CLUB 2/3 Montréal, Saint-Henri-Sainte-Anne	
22	N° de BC 30015344-0	Subvention accordée dans le cadre du projet Québec sans frontières « Renforcement des capacités en TIC des populations en milieu rural » au Cameroun.	2011-2012 : 51 689 \$ (01-03)	MICRO-RECYC-COOPÉRATION Montréal, Laurier-Dorion	
23	N° de BC 30015345-0	Subvention accordée dans le cadre des projets Québec sans frontières « Renforcement des capacités d'intervention environnementales des jeunes leaders de la Vallée des Condors » en Bolivie, « Formation artistique des jeunes en processus de réhabilitation sociale » au Honduras, « Renforçons nos projets pour une vie meilleure » en Bolivie, « Ensemble pour l'intégration sociale des enfants travailleurs » et sa réciprocité en Bolivie, ainsi que « Volet réciprocité : Renforcement des capacités de gestion de l'organisme l'ADECT » avec le Honduras.	2011-2012 : 189 152 \$ (01-03)	AMIE (AIDE INTERNATIONALE À L'ENFANCE), L' Québec, Taschereau	

NOTE 1 Écrire en majuscule la catégorie concernée soit :

CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES PUBLIC RÉGIONALISÉ – CONTRAT PAR APPEL D'OFFRES SUR INVITATION – CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ – OPTION DE RENOUVELLEMENT – MODIFICATION QUI OCCASIONNE UNE DÉPENSE SUPPLÉMENTAIRE – COMMANDE DE BIENS / DEMANDE D'EXÉCUTION – SUBVENTION NORMÉE – AUTRES SUBVENTIONS – PRÊTS ET AVANCES – DIVERS